

ANNO XXXVIII - N. 5  
Esce il 15 e 30 di ogni mese  
PORTOFERRAIO 15 MARZO 1985

Redazione: Via E. Bechi, 12 - Tel. 917388 - C.C.P. n. 13047576 intestato a Leonida Foresi  
Abbonamenti: Annuo L. 15.000 - Estero L. 21.000 - Semestrale L. 8.000 - Spedizione in abbonamento postale gruppo 2 - Per la pubblicità (Isola d'Elba e Toscana escluse) rivolgersi all'Ufficio Pubblicità - E. BAGNINI - Via Gioacchino Rossini, 3 - Milano - Tel. 700.333 Cas. Post. n. 1501 - Una copia L. 400

## Decor Point

PROGETTA E REALIZZA  
ARREDAMENTI SU MISURA

Via Di Vittorio, 36 - Tel. (0587) 730570 - PONSACCO

## Hanno giurato gli Allievi Finanziari

La Bandiera d'Istituto concessa dal Presidente Pertini offerta dalla Comunità Montana

Gli Allievi Finanziari del XXV Corso "Monte Cimone" hanno giurato. Una cerimonia ormai consueta che al profondo significato dell'atto che chiama testimone Dio della promessa solenne di fedeltà alla Patria e alle istituzioni, si è unita quest'anno la consegna della Bandiera d'Istituto concessa dal Presidente Pertini al 2.º Battaglione Allievi, che da oltre un venticinquennio Portoferraio ha l'onore di ospitare, e ad esso offerta dalla Comunità Montana dell'Elba e Capraia.

Il già cordiale legame che unisce le popolazioni elbane alle Fiamme gialle si stringe, dunque, nel ricordo e nella gratitudine di una lunga successione di interventi fra i quali ci piace accennare all'opera dei giovani allievi per lo spegnimento degli incendi che distrussero, negli anni fra il '65 e l' '80, buona parte del nostro patrimonio boschivo: all'azione nobilmente responsabile nelle calamità; agli interventi nelle operazioni di ordine pubblico e alla frequente prestigiosa partecipazione di rappresentanza; senza contare le cose che sono rimaste e debbono rimanere nell'ombra.

Fin dai banchi delle elementari abbiamo appreso che la bandiera costituisce il simbolo e l'insegna dello Stato e racchiude fasti, glorie, sacrifici, cadute, rinascite e virtù della Patria. C'è, poi, la "poesia della bandiera", quella dello sventolio che trascina; delle fanterie che nella battaglia fanno quadrato intorno ad essa; quella, infine, del marinaio immobile in un estremo saluto, mentre la nave, squarciata dai colpi nemici, si inabissa. Oggi, forse, questa poesia è superata da una realtà che poco concede alla fantasia ma che nondimeno rimane espressione di sentimenti purissimi custoditi nel cuore della tradizione popolare. Un'altra manifestazione di poesia ci è venuta, tanto per citare un esempio e un fatto significativo, da uno stesso atto a cui abbiamo assistito nel corso del giuramento: il Comandante Aurillo, Medaglia d'Oro e audacissimo sommergebilista, ospite d'onore della cerimonia che, al suo passaggio per raggiungere la tribuna delle autorità, visibilmente commosso va a stringere la mano all'alfiere del 2.º Battaglione il quale gli aveva quasi gridato: "Comandante Aurillo, qui ci sono tutti

i sommergebilisti!"

La "Festa con la Finanza", come ben a proposito è stata definita nel titolo in una corrispondenza di un giornale regionale, si è, dunque, svolta in due tempi: venerdì 1 marzo con la consegna della Bandiera offerta - lo abbiamo accennato - dalla Comunità Montana dell'Elba e Capraia; sabato 2 con il giuramento degli allievi del Corso "Monte Cimone" testé concluso.

La cerimonia di un giuramento militare raggiunge sempre elevati motivi di commozione: sono centinaia di giovani - nel nostro caso 500 - che aperti alle speranze più belle che la vita può offrire, scelgono una carriera che, in fondo, si prospetta piena di rinunce, completamente votata al rispetto delle Istituzioni e alla difesa della collettività. I compiti di istituto della Guardia di Finanza, oggi, non sono certo quelli del 1862 quando, unificando le varie milizie finanziarie esistenti negli stati italiani, il Corpo ebbe il suo ufficiale battesimo. Allora si pensava soltanto alla vigilanza della linea e della zona doganale di terra e di mare e alla repressione del contrabbando delle merci soggette, appunto, a dogana.

In questa nostra epoca e in una società, purtroppo, tanto malata, a questi compiti, altri, e di capitale importanza, se ne sono aggiunti e basta sfogliare i giornali

### Attività Centro Studi Napoleonici

Il 25 febbraio scorso si è riunito in Pisa, nella sede dell'Istituto di Lingua e Letteratura Italiana dell'Università, il Comitato Direttivo del Centro Nazionale di Studi Napoleonici e di Storia dell'Elba. Alla seduta, presieduta dal prof. Giorgio Varanini in assenza del Presidente prof. Carlo Francovich, ha partecipato anche il rappresentante della Casa Giardini di Pisa, editrice della Rivista Italiana di Studi Napoleonici.

Sull'argomento relativo all'organizzazione del Congresso a carattere internazionale riguardante "Le armate napoleoniche in Italia" si è stabilito di chiederne il patrocinio al Ministero della Difesa e di sollecitare la collaborazione di alcuni Istituti Culturali che svolgono analoghe attività, fra cui la Società Savonese di Storia Patria. Per decidere in merito alla scelta degli argomenti e dei relatori è stato dato incarico ad

di un qualsiasi giorno per rendersene conto. Giova ricordare anche che la Guardia di Finanza è un "Arma" e come tale ha partecipato, prima con alcuni reparti alla guerra di Libia, poi, totalmente mobilitata, agli ultimi due immani conflitti. \*\*\*

La cronaca delle due giornate può essere sintetizzata in poche parole: organizzazione perfetta nei reparti che hanno sfilato impeccabilmente agli ordini del Tenente Colonnello Maurizio Fronzoni, Comandante della Scuola Allievi dell'Elba, fra i calorosi applausi della folla che assiepava la caserma "Teseo Tesei"; ottimo e ordinato svolgimento di ambedue le cerimonie a cui hanno presenziato autorità civili e militari. Notevole la partecipazione dei familiari degli allievi, convenuti da ogni parte d'Italia.

Fra le alte autorità: il Generale di Divisione F. Saladino, Ispettore per i reparti d'istruzione; il Generale di Brigata Valentino, Comandante delle Scuole; il Colonnello Espedito Finizio, Comandante della Legione Allievi di Rovigo; il Prefetto di Livorno Panetta e numerose altre. Presenti anche le associazioni d'arma e scolaresche degli istituti di Portoferraio.

Un signorile rinfresco è stato offerto agli invitati e al numeroso pubblico presente, nelle sale del Circolo Ufficiali. F. C.

una commissione composta dal prof. Carlo Francovich, Cesare Cianci e Angelo Varni. E' stata comunque già preannunciata la partecipazione di qualificati e noti studiosi francesi e italiani dell'età napoleonica.

Per quanto concerne gli Atti dell'Incontro di Studio "La Città Napoleonica in Italia" svoltosi nel settembre 1984, si è stabilito di pubblicarli sulla Collana "Biblioteca Storica Elbana".

Si sono infine trattati alcuni problemi attinenti la Rivista della quale è prevista nel mese di Marzo l'uscita del 1.º numero 1985, con pieno rispetto quindi della scadenza periodica. Si sono inoltre discussi gli aspetti finanziari della pubblicazione, concordando con l'Editore che dall'anno corrente la gestione degli abbonamenti sarà curata direttamente dalla Casa Giardini.

## L'ACQUEDOTTO SOTTOMARINO

L'assessore alla tutela ambiente della Comunità Montana, signor Lucio Boni, ci ha passato una relazione riepilogativa riguardante il progetto per l'acquedotto sottomarino per il rifornimento idrico dell'Elba predisposto dall'Ufficio del Genio Civile di Livorno e la Snamprogetti di Milano, su disposizione della Regione Toscana. Anche se di volta in volta abbiamo dato notizie su quanto è previsto nel progetto e sulle sue fasi di attuazione, per un quadro riassuntivo della pratica, riprendiamo dalla relazione quanto segue:

L'acqua necessaria per l'approvvigionamento idrico dell'Isola d'Elba sarà da prelevare dalle risorse idriche del fiume Cornia e provvisoriamente da un esistente pozzo in località il Salvo e da altri due pozzi da costruirsi nei pressi, in località Frammata la stazione di pre-

lievo e di pompaggio.

La condotta in acciaio sarà costituita 1) da un primo tratto a terra, dalla stazione di prelievo al punto iniziale dell'acquedotto sottomarino, in località Torre del Sale dove sarà costruita la centrale di spinta; 2) dal tratto sottomarino vero e proprio, con inizio dal punto sopraindicato e termine all'Isola d'Elba, in località compresa tra Capo Pero e Cala del Flamingo; 3) dal secondo tratto a terra, dal punto sopraindicato a Rio Marina.

L'acquedotto è stato previsto per un regime di funzionamento invernale per 265 giorni all'anno con portata costante durante tutta la vita dell'impianto, continua 24ore su 24ore, di 50 litri al secondo e per un regime di funzionamento estivo, per 100 giorni all'anno con por-

➤ SEGUE IN QUARTA PAG.

## Dal libro della memoria di Carlo Laurenzi

Gli elzeviri che Carlo Laurenzi va pubblicando su "Il Giornale" di Montanelli suscitano sempre grande interesse negli amici elbani, sia per l'alto livello critico che li distingue, sia per i frequenti riferimenti agli anni dell'infanzia trascorsi all'Elba. Con la certezza di fare cosa gradita ai nostri lettori, riproponiamo un brano comparso sul "Giornale" del 24 gennaio scorso tratto dal libro della memoria degli anni Trenta. L'articolo comincia con la reminiscenza dell'ode "La caduta" del Parrini studiata al Ginnasio-Liceo "R. Foresi" di Portoferraio: l'idea gli è suggerita dal film "Quintet" di Altaman e dal freddo eccezionale che ha investito tutta Europa alla fine di gennaio e che Carlo Laurenzi, per antitesi, confronta con gli inverni della sua infanzia che "con buona dose di illusionismo, si diceva che fossero miti. O può darsi che fossero miti - prosegue - tenuto conto della media delle temperature in Europa e in Italia: avevamo palmizi qua e là, agavi, alberi d'arancio in piena terra; il 1929 fu indubbiamente asperissimo anche per noi ma me ne ricordo appena; tre anni dopo, con la letizia e lo stupore dovuti, vidi per la prima volta la neve. Sta di fatto che la tramontana rabbriviva le nostre cattive stagioni e l'umidità sciroccale (ma questo era un discorso "adulto") penetrava le ossa favorendo i reumatismi e le ar-

triti. Noi ragazzi indossavamo calzoncini cortissimi, aderentissimi secondo una moda "virile" dettata probabilmente dall'alto prezzo dei tessuti. Niente cappotti, degni di veri piccoli uomini; camicia pullover, calzini di cotone, scarponcelli chiodati perché le suole non si consumassero in fretta. L'uniforme da balilla escludeva perfino i maglioni, imponendo il ricorso a pagine della "Tribuna Illustrata" e del "Telegrafo" sotto la camicia nera. Inconcepibile nelle case il riscaldamento centrale. Esistevano, oltre al focolare in cucina, bracieri e carbonella nelle stanze di soggiorno e scaldini o "caldani" portatili, crudamente inibiti a noi maschi. Proibizione assoluta di caldani con trabiccolo o di borse di acqua calda nel letto, in quei fradici e beffardamente pregevoli lenzuoli di lino.

Cibo d'elezione, negli spuntini pomeridiani, la farina di castagne; era merende minuscole ciascuna delle quali consisteva in un pizzico di farina pressato in un ditale da cucire e intiepidito nella cenere calda finché non assumesse una traballante consistenza cilindrica. La farina di castagne, che chiamavamo farina dolce, contribuiva alla gioia di vivere piuttosto che all'alimentazione: la nostra infanzia è stata felice nonostante tutto e l'antro di Gisberto il castagnacciaio (il tepore del forno, le fiamme, le

Segue in seconda pagina

## La Megacentrale di Piombino

In merito alle polemiche sull'ipotesi di trasformazione a carbone della Centrale di Piombino, il presidente della Regione Toscana Bartolini ha rilasciato la seguente dichiarazione: "Il piano energetico nazionale imponeva alla Toscana di localizzare sul suo territorio due grosse centrali, una nucleare e una a carbone.

La Regione non ha però mai dato corso all'adempimento, obiettando che la previsione dei consumi elettrici, che stava a monte di quel piano, era largamente sovrastimata.

La scelta è stata così quella di andare a verificare la possibilità di ampliamento e di trasformazione a carbone della Centrale termoelettrica di Piombino: tale possibilità è stata però fin dall'inizio condizionata a un complesso di operazioni di trasformazione e rilocalizzazione di impianti produttivi, che dovranno portare a un miglioramento della situazione ambientale della città di Piombino.

Basti pensare infatti ai rischi di inquinamento, ben più gravi, che comporterebbe lo spostamento della siderurgia verso gli acciai speciali e, per contro, allo sviluppo delle attività portuali e alla realizzazione di importanti infrastrutture viarie e ferroviarie che seguirebbero alla trasformazione della Centrale.

Questo a patto che l'ENEL fornisca tutte le garanzie del caso per la salvaguardia dell'ambiente, sia per quanto riguarda lo stoccaggio del carbone che per la realizzazione della Centrale, non solo per Piombino ma per tutto il territorio circostante. Da qui la condizione, che poniamo fin dalla fase progettuale, di rispettare anticipatamente le direttive comunitarie in via di predisposizione per l'emissione dei gas e la desolfurazione dei fumi.

D'altra parte la Regione non arriva impreparata a questo importante appuntamento per valutare la situazione ambientale complessiva dell'area Piombino-Follonica-Scarlino e dell'Isola d'Elba. Si tratta infatti di un'area che vede la presenza di consistenti stabilimenti di trasformazione di materie prime e sottoposta per di più a una forte pressione urbanistica e turistica. La Regione è cosciente della gravità della situazione e intende farsi garante dell'impegno per un deciso miglioramento ambientale, che dovrà essere l'esito finale dei processi avviati. E' per questo che ci siamo mossi con decisione per mobilitare quegli investimenti, che

soli potranno apportare modificazioni reali.

Gli studi di impatto ambientale e i rapporti attivati con l'ENEL, con l'IRI, con altre imprese e con il Governo sono in fase di svolgimento e solo quando i risultati saranno presentati, saremo in grado di trarne le valutazioni conclusive e di presentare al Consiglio regionale le proposte relative.

La Giunta giudica positivamente l'orientamento del Comune di Piombino ad andare ad un pronunciamento popolare, nel caso in cui si verificassero tutte le condizioni per avviare questo progetto. Mi pare che questo sia il modo più corretto per affrontare problemi così difficili senza atteggiamenti pregiudiziali.

### PREMIO SPIAGGIA D'ORO

Per commemorare il socio onorario Raffaello Brignetti, il Lions Club Isola d'Elba ha bandito la 6.ª edizione del Premio Spiaggia d'Oro.

Il concorso, riservato ai residenti dell'Isola d'Elba, Piombino, Alta Maremma, Orbetello e Grosseto, che non abbiano compiuto il 25.º anno di età, riguarda una composizione, in prosa o poesia, avente per argomento il Mare.

Coloro che intendono parteciparvi dovranno inviare entro il 30 aprile c.a. gli elaborati non firmati in busta chiusa contrassegnata da un motto in sei copie dattiloscritte; al seguente indirizzo: sig. Filippo Angilella Viale Elba 171 - 57037 Portoferraio. In un'altra busta, parimenti chiusa ed inserita nel plico principale, il concorrente deve indicare il proprio nome, cognome e recapito.

Ciascun elaborato non dovrà superare le cinque cartelle dattiloscritte in trenta righe. La Commissione giudicatrice, entro un mese dalla data di scadenza del bando, proclamerà due vincitori ai quali durante una cerimonia, verranno consegnati i premi consistenti in L. 300.000 e L. 200.000.

### COMMISSIONE BENI AMBIENTALI

Il prof. Gian Piero Berti, presidente della Commissione Beni Ambientali che in questi ultimi tempi è stata oggetto di polemiche per la difficoltà di funzionare, ha trasmesso ai sindaci elbani e per conoscenza alla stampa, le seguenti informazioni sul lavoro della Commissione stessa.

Nel corso del 1984 sono pervenute 564 pra-

➤ SEGUE IN QUARTA PAG.

# La lapide di Pietro Gori

Ci sono state chieste notizie sulla lapide dedicata a Pietro Gori posta sulla facciata del Palazzo delle Poste di Portoferraio. Eccole: Dopo pochi mesi dalla morte dell'avv. Pietro Gori, avvenuta a Portoferraio l'11 gennaio 1911, fu costituito un Comitato cittadino per erigere un monumento alla sua memoria. Per tale scopo ebbe inizio una sottoscrizione tra la popolazione, ma dopo poche settimane il Comitato fu costretto a sospendere per lo sciopero siderurgico che aveva scosso e paralizzato le sorti finanziarie elbane.

La somma incassata era L. 2.242,80, importo di gran lunga inferiore a quello che occorreva per realizzare il monumento; pertanto dopo avere atteso per più di un anno per vedere se la situazione migliorava, visto che questo non avveniva, fu deciso di ripiegare su una lapide che fu commissionata allo scultore Arturo Dazzi di Roma.

Per supplire alle spese di trasporto da Roma all'Elba e per le manifestazioni collaterali all'inaugurazione e per il collocamento della lapide del peso di oltre 2 tonnellate e delle dimensioni di m. 1,40 di larghezza e 2,40 di altezza, fu indetta dal Comitato un'altra sottoscrizione che raggiunse la somma di L. 737,35. Sia per la prima raccolta, sia per la seconda, moltissimi furono i sottoscrittori di tutti i ceti e di tutti i partiti; per dare un'idea della grande adesione, precisiamo che le offerte furono in media da 30 centesimi a 2 lire.

Il 30 novembre 1913, l'inaugurazione della lapide che fu posta sulla facciata dell'ex Palazzo Lacchini, in Piazza Cavour, offrì agli elbani il modo di rendere omaggio a Pietro Gori, che aveva trovato nella nostra isola una serena tranquillità e tantissimi amici e ammiratori. Fu una imponentissima manifestazione, che accomunò nello stesso riverente omaggio, le maestranze degli Alti Forni, la popolazione elbana e le rappresentanze delle Associazioni operaie e dei Gruppi anarchici, giunti da ogni parte d'Italia.

Il resoconto generale, riportato sul giornale locale "Ilva", che aveva collaborato con il Comitato, esaltando l'iniziativa e pubblicando di volta in volta i nomi e le offerte dei sottoscrittori, fu il seguente: Entrate: sottoscrizioni Lire 3179,15, interessi bancari L. 143,13, vendita numero unico L. 36,40. Uscite: L. 2300, compenso allo scultore, L. 618,98 spese varie. Rimanenza L. 42,73 con le quali fu provveduto all'acquisto di un letto per l'Ospedale intitolato a nome di Pietro Gori.

Questo resoconto generale era firmato dal Alfredo De Pasquali, padre del nostro collaboratore Luigi e dal segretario-cassiere, Frediano Frediani, l'indimenticabile autore degli spassosi "Versacci di Ninna" apparsi sul "Corriere" per tantissimo tempo e

sindaco di Portoferraio nei primi anni del dopoguerra. Due autentici galantuomini noti per la loro scrupolosità e rettitudine, scelti appunto alla guida del Comitato, per la fiducia che godevano tra la popolazione.

La lapide fu rispettata dal regime fascista fino al 7 agosto 1940, quando cioè senza una ragione plausibile, fu tolta dalla facciata di Piazza Cavour e depositata in un magazzino comunale in Calata Buccari. Il 5 maggio 1946, a cura di un Comitato che promosse solenni onoranze e che fece uscire anche un Numero Unico, la lapide con l'effigie di Pietro Gori, apostolo di libertà e di giustizia, fu collocata nuovamente sulla facciata di un edificio di Portoferraio, non più su quella dell'ex Palazzo Lacchini, devastato dalla guerra, ma su quella del Palazzo delle Poste, ancora fresco di restauro.

Alla cerimonia partecipò compatta tutta la popolazione e numerosi rappresentanti politici e sindacali provenienti dal Continente. Oratore ufficiale fu il prof. Regolo Rabajoli.

## Dalla prima pagina

### MEMORIE DI CARLO LAURENZI

grandi teglie di rame) era un luogo sacro. Il cinema, aperto tutte le domeniche con programmi comunque allettanti, era il più sacro; al terzo posto la chiesa dove, se non frequentavamo regolarmente le messe dei giorni festivi, eravamo assidui alla novena autunnale in suffragio dei morti: qui, apparentemente abbandonati all'onda di nebbie, imparavamo a decifrare la civetteria delle ragazze, la potenza degli sguardi, e l'amore. Potrei, magari dovrei scrivere a lungo sull'incanto di quegli inverni, le filastrocche, le fiabe, i libri a colori, il gioco dell'oca, i proverbi.

Adesso mi fermerò qui ma con una notazione agghiacciante in senso proprio: ogni mattina ci lavavamo con l'acqua fredda, nudi dalla cintola in giù; credo che le gare pomeridiane di calcio, accanite in spiazzi erbosi fra i bastioni della fortezza, ci scaldassero abbastanza per consentirci di tener duro.

### ARREDAMENTI E ATTREZZATURE ALBERGIERE



di Adriani & Ferrini  
Tel. (0565) 915954 - PORTOFERRAIO

**AIRONE RESIDENTIAL HOTEL** ★★★★★  
Località San Giovanni 57037 PORTOFERRAIO  
Tel. (0565) 917447  
Telex 621829 AIRONE

VACANZE - CURE TERMALI  
MEETING - CONGRESSI  
BANCHETTI

--- APERTO TUTTO L'ANNO ---

# LO SPORT

Dopo la sconfitta esterna con il Bevedere (4-1), domenica scorsa sul campo del Carburo, l'Audace ha giocato contro la prima in classifica, il Cascina. Nonostante l'impegno e il bel gioco espresso, nettamente superiore a quello degli avversari, i biancorossi, anche per il campo al limite della praticabilità, non sono riusciti a piegare il Cascina e la partita è finita 0-0. Moltissimo il pubblico richiamato dall'interesse dell'incontro; anche la Filarmónica Giuseppe Pie-

### CAMPIONATO 2.a

#### CATEGORIA

**Risultati del 3 marzo**

Porto Azzurro - Vada	1-1
Elbana - Rio Marina	2-0
Marciana M. - Bibbona	2-2
Castelnuovo - Campese	2-2
Campiglia - Capoliveri	0-0

**Risultati del 10 marzo**

Capoliveri - Saline	0-0
Campese - Suvereto	1-0
Rio Marina - P. Azzurro	4-1
Riotorto - Elbana	1-0
Valdiccina - Marciana M.	2-2

**Domenica prossima**

Porto Azzurro - Riotorto	
Marciana Marina - Capoliveri	
Bibbona - Rio Marina	
Elbana - Campese	

Il calcio femminile è una bella realtà dello sport elbano, lo ha dimostrato la squadra dell'U.S. Elbana che ha vinto in casa per (5-0) contro i "Passi" ed ha pareggiato in trasferta (0-0) contro l'altra squadra pisana il "Pisanova". Domenica prossima le nostre brave ragazze saranno impegnate al campo della Bricchetteria contro il Carrara.



Sabato 16 Domenica 17  
**Chewingum**  
Lunedì 18  
**Super erotic sex orgasm**  
Vietato minori anni 18  
Martedì 19  
**Malombra**  
Vietato minori anni 18  
Mercoledì 20 **RIPOSO**  
Giovedì 21 Venerdì 22  
Sabato 23 Domenica 24  
Dom. spett. cont. dalle 15  
**Il ragazzo di campagna**  
Lunedì 25  
**Ansia erotica**  
Vietato minori anni 18  
Martedì 26  
**Mather Lode**  
Mercoledì 27 **RIPOSO**  
Giovedì 28  
**Compleanno in casa Farrow**  
Vietato ai minori di anni 14  
Ven. 29 Sab. 30 Dom. 31  
Dom. spett. cont. dalle 15  
Baunthy

tri ha preso parte a questa festa sportiva, suonando alcuni pezzi adatti alla circostanza.

Dopo l'importante successo a Piombino (10-4) contro la forte squadra dell'Etruria e la vittoria a tavolino (6-0) per la mancata presenza del Grosseto sul campo di San Giovanni, l'Elba Rugby si è ritrovata inaspettatamente di nuovo in testa al campionato. Domenica prossima la squadra elbana ospiterà l'Etruria di Piombino per la partita di recupero.

Si è conclusa la settima edizione del Campionato elbano di tennis. Nel singolare ha vinto Cesare Toso, dopo un emozionante finale con Paolo Andreoli. Nell'over 35, primo è risultato Gabriele Boschi, nell'under 14 Sebastiano Benelli e nell'under 12 Luca Logi. Nell'under 14 femminile si è imposta Grazia Trigona e nell'under 16 Sandra Martinucci. Nel doppio maschile si è aggiudicata la vittoria la coppia Toso - Tognarini.

### ANNUNGI ECONOMICI

**VENDESI**  
appartamento signorile mq. 105 con ampio giardino, terrazzi, garage, cantina, via A. De Gasperi, Portoferraio. Libero subito. Possibilità di mutuo.  
Disposti considerare anche parziale permuta con appartamento in centro storico mq. 50 - 80. Telefonare 92114 ore ufficio.

**DUE AUSTRIACHE 19-18 anni** cercano lavoro per l'estate, possibilmente albergo o presso famiglie, per informazioni scrivere a Beatechizola - Poschalle 19 - 57000 Zell Am See Austria.

**PILOTINA PLANANTE**  
piccole dimensioni - ottime condizioni se occasione acquistate - per informazioni tel. 917207 ore pasti.

**VENDESI COMPLESSO**  
immobiliare (terreni mq. 22.200, fabbricati mq. 270) in Portoferraio - loc. Albereto Tel. (0565) 916594.

**CERCO CASA**  
nel centro storico di Portoferraio con finestre panoramiche sul mare.  
Telefonare da lunedì a venerdì ore 20 (055) 373225.

A venditori, a privati, specializzati in biancheria, abbigliamento femminile, cosmetici, elettrodomestici, libri ecc. ecc., introdotti presso ottima clientela, la **PELLICCERIA ALTO MILANESE** mette a disposizione propria eccezionale collezione con agente specializzato, per promuovere vendita diretta anche con pagamento rateale.  
Attività prestigiosa di buon reddito che non richiede investimento.  
Per informazioni tel. solo pomeriggio (0565) 852057 oppure (0564) 23804.

## Central Copy Elba

s.n.c.

Via Carpani, 124 PORTOFERRAIO  
Tel. (0565) 916830

**Esclusivisti per l'Isola d'Elba:**

**Canon** Fotocopiatrici - Calcolatori - Minicomputers - Macchine per scrivere

**trau** Arredamenti per ufficio

**SWEDA** Misuratori fiscali omologati

Assistenza tecnica (con personale specializzato elbano)

# Dai paesi elbani

## MARCIANA MARINA

### Accordo SIE - Comune

Corr. Mario Mazzei

Interessante l'ultimo consiglio comunale per le discussioni sulla lottizzazione riguardante la Società Ittica Elbana e sul progetto che la stessa società ha presentato per nuove costruzioni. L'accordo Amministrazione Comunale - SIE per il progetto, è stato siglato. La minoranza che ha espresso voto contrario, ha prima smentito - per bocca del consigliere comunista Giampiero Berti - le voci che il P.C.I. aveva volutamente fatto ritardare l'iter burocratico di tutta la vicenda.

Altro importante fatto, la comunicazione del Sindaco dell'assegnazio-

◆ A Poggio, all'età di 85 anni, è deceduto Ettore Pisaneschi, padre del sindaco di Marciana. I funerali hanno visto l'unanime partecipazione degli amministratori comunali, della cittadinanza e di numerosi amici giunti anche da altri paesi elbani. Ai familiari e in particolare al sindaco Silvano Pisaneschi, porgiamo le più sentite espressioni di cordoglio del "Corriere".

### RIO ELBA

Corr. Daniela Chionsini

◆ Unanime compianto ha destato in paese la notizia dell'improvviso decesso della nostra concittadina Angiolina Danesi nei Gherardi, avvenuto a Livorno il 1.0 marzo. Sposa e madre esemplare, la buona signora sebbene risiedesse da molti anni nella città labronica, tornava ogni estate all'Elba dove era stimata e ben voluta da tutti per le sue belle doti morali e per l'affabilità che la distingueva. L'intera popolazione partecipando alle esequie celebrate nel paese natale, ha voluto tributare all'estinta un'ultima testimonianza di stima e di affetto. Al marito Ilio e ai figli dott. Mario e Grazia, e ai familiari tutti rinnoviamo i sensi del più profondo cordoglio.

ne della Giunta Regionale Toscana del finanziamento di 750 milioni per la realizzazione del progetto che prevede la trasformazione dell'ex Stabilimento SIE in Palazzetto dei congressi. A chiusura della seduta, il sindaco Pasquale Berti, sorprendendo i presenti, ha dichiarato che prima della scadenza della legislatura si sarebbe dimesso. A questo proposito abbiamo interpellato il sindaco Berti, il quale ci ha confermato, senza precisare date, la decisione, che è provocata dai molti impegni di lavoro.

◆ E' deceduto dopo lunga e penosa malattia il cav. Eolo Braschi, molto noto e stimato in tutta l'isola, per essere stato agente della Navigazione Toscana e dirigente delle Imposte di consumo all'Elba e a Piombino.

Alla famiglia le nostre più sentite condoglianze.

◆ Ai giovani coniugi Antonio Barsalini e Cristina Gasparri è nato il primogenito, Jacopo, per il quale formuliamo auguri di ogni bene. Ai genitori ed ai nonni gli amici Franco e Giuliana Barsalini e Franco e Franca Gasparri, felicitazioni vivissime.

### DA CAVO

◆ Nei giorni scorsi all'età di 52 anni, è improvvisamente deceduta la professoressa Maria Scebba, molto conosciuta all'Elba per avere insegnato nelle scuole medie di Capoliveri e di Rio nell'Elba e di avere abitato per molti anni a Cavo, assieme al primo marito Plinio Puletti, col quale, benchè risposata, aveva conservato cordiali rapporti.

Donna di notevoli virtù, aveva saputo cattivarsi la stima e la simpatia di quanti avevano avuto modo di conoscerla. Le esequie sono state celebrate nella chiesa di Fonteblanda, nella Maremma Toscana; commovente il dolore dei suoi allievi ed ex allievi giunti anche da altre parti. Come un presentimento, il giorno precedente la morte, la professoressa Scebba, era tornata a Cavo, per riabbracciare la figlia e la nipotina.

Alla figlia Roberta ed all'amico Plinio, le nostre più sentite condoglianze.

### RIO MARINA

◆ L'U.S.L. comunica che la sede della Guardia Medica verrà trasferita per alcuni mesi da Viale Principe Amedeo a Via Roma, presso l'ambulatorio comunale. Il numero telefonico del servizio è il seguente: 962425 ed è dotato di segreteria telefonica.

**Leggete e diffondete il "Corriere"**

Nel terzo anniversario della scomparsa di

**LEO MAZZEI**  
(il 20 marzo) la famiglia lo ricorda a quanti lo conobbero e gli vollero bene.  
Un pensiero, un ricordo, una preghiera alla sua memoria.  
Firenze 15 Marzo 1985

Il 1.0 marzo è mancata all'affetto dei suoi cari

**ANGIOLINA DANESI nei GHELARDI**  
di anni 76  
La famiglia nel darne il triste annuncio ringrazia quanti hanno preso parte al suo grande dolore.  
Rio nell'Elba 3 Marzo 1985

**COMITATO DI REDAZ.**  
Direttore Prof. Alfonso Preziosi  
Condirett. respons. Leonida Foresti  
Redattore capo Fortunato Colella  
Redattori Giancarlo Molinari Franco Foresti  
Cancellaria Trib. Livorno Aut. n. 103 del 24-12-1952  
Tipografia Popolare Portoferraio

**CENTRO EDILE s.r.l.**  
Via Carducci 31 a/b PORTOFERRAIO  
Tel. 916787 - Mag. 917669  
Pavimenti - Rivestimenti Moquettes - Materiali edili Sanitari - Idraulica

**Dott.ssa MASSARO LARI ANNAMARIA**  
Diete dimagranti Diete equilibrate - Diete (con nomogramma) per particolari malattie  
Riceve presso le Terme S. Giovanni tutti i giorni dalle ore 11 alle ore 12  
Tel. (0565) 92880 - 915656

**EDILEGNO s.r.l.**  
Via Manganaro, 94 Tel. (0565) 92765  
PORTOFERRAIO  
Tutto il legno per la vostra casa Legnami - Serramenti Infissi in legno Mobili su misura - Perlinati

**FUTURA**  
Laboratorio Ecografico  
Viale Elba, 3 PORTOFERRAIO  
Tel. (0565) 916753  
Ogni tipo di ecografie Esami a domicilio Referti immediati  
Si riceve su appuntamento

**CERAMICHE PASTORELLI**  
Pavimenti - Rivestimenti Idrosanitari  
Camini - Termopalex  
Tel. 915135 - Portoferraio

Prof. Dott. **S. BUONGIOVANNI**  
Specialista malattie orecchio, naso, gola. Libero Docente all'Università di Torino. Residente in Portoferraio  
Riceve per appuntamento Tel. 915474.

# Notiziario di Portoferraio

## Prossimo scioglimento del Consiglio Comunale

ieri è stata tenuta la penultima riunione del Consiglio Comunale: ci dicono, infatti, che con tutta probabilità ne sarà convocata un'altra prima del 27 prossimo, data di scioglimento del consiglio stesso.

Si è discusso su un lungo ordine del giorno contenente, fra gli altri, anche argomenti di particolare importanza, quali la stipulazione di un mutuo di 176 milioni per il completamento degli Uffici giudiziari; la perizia per la costruzione del nuovo campo da tennis negli impianti sportivi di San Giovanni; l'esame del progetto di massima del Centro handicappati e del 2.º lotto per il restauro delle fortezze medicee; la perizia integrativa per la costruzione della caserma dei Carabinieri; la disamina sulle norme che dovranno regolare la vendita di fondi comunali per destinare il ricavo alla costruzione di nuovi alloggi.

Come abbiamo accennato, il consiglio sarà automaticamente sciolto il 27 prossimo. Le liste dei candidati alla nuova Amministrazione dovranno essere presentate non oltre il 29, sempre del mese corrente. Si sa che le segreterie politiche lavorano febbrilmente alla loro composizione e si sa anche che, ad esclusione di quelle dei partiti politici, nessun'altra ne sarà presentata. Pertanto dovrebbero essere sette:

### NUOVA CONDOTTA IDRICA

A cura della Comunità Montana - settore agricoltura e foreste - è stata realizzata una nuova condotta idrica nella zona di Schiopparello - Fangati - Acquabona, pertanto le abitazioni dislocate in quelle località, che non sono ancora all'acciate all'acquedotto pubblico, potranno ottenere l'utenza della nuova condotta. A tal fine gli interessati devono rivolgersi all'Ufficio Utenti del settore idrico (Portoferraio) Viale Manzoni 11-a - piano terra) e versare la quota di allaccio attualmente ammontante a L. 102.500 (più IVA e bolli) nonchè la cauzione prevista. Detto importo non comprende l'esecuzione dei lavori e delle opere relative al pozzetto di presa e costruzione del tratto di condotta fino al punto di installazione del contatore. A detti lavori dovrà provvedere l'utente sulla base di eventuali particolari indicazioni dell'Ufficio Tecnico della Comunità Montana.

Per ogni informazione, gli interessati potranno rivolgersi agli uffici preposti al settore idrico; detti uffici sono a disposizione di tutti gli utenti per la segnalazione di guasti anche nelle ore pomeridiane, numeri telefonici: 916891, 916892, 92319.

Per commemorare il

D.C. - P.C.I. - P.S.I. P.S.D.I. - P.R.I. - P.L.I. M.S.I.

Infine completiamo la notizia aggiungendo che le elezioni comunali si terranno, oltre che a Portoferraio, a Marciana, Campo nell'Elba, Porto Azzurro, Rio nell'Elba, Isola di Capraia.

### GLI ELETTI NEL DISTRETTO SCOLASTICO

Questi gli eletti nel Consiglio scolastico distrettuale: Rappresentanti del personale direttivo nelle scuole statali: Vito Murgia (direttore didattico) Bruno Bolano (presidente della Scuola Media Pascoli) Tullio Kopeinig (presidente dell'IPSIA. Per i docenti: Wanda Cellai (insegnante di scuola materna) Pierluigi Amore (insegnante di scuola elementare) Gianfranco Vanagolli (insegnante scuola media inferiore) Licia Baldi e Patrizia Piccitello (insegnanti di scuola media superiore).

Per il personale direttivo docenti nelle scuole non statali: Anna Maria Damiani e Amelia Iencenella. Rappresentanti dei genitori, sia degli alunni delle scuole statali che non statali: Donatella Dini, Giuseppe Massimo Battaglini, Antonio Galli, Liviano Mazzei, Lelio Giannoni, Nedo Adami, Carlo Carletti.

## Convegno ecologico

Il 2 e 3 marzo si è svolto a Grosseto un convegno promosso dal Partito Liberale Italiano sul tema "Il territorio vitale e vivibile". Al convegno, riguardante la Toscana, hanno partecipato esponenti liberali, dirigenti di Italia Nostra

### FESTA DELLA DONNA

In Piazza del Popolo, nella mattina di venerdì 8 c.m. per solennizzare la "Festa della donna", si è svolta una manifestazione dove, tra la distribuzione di mimose sono state fornite informazioni sulla prevenzione sui tumori femminili ed è stata aperta una sottoscrizione per acquistare un colposcopio per il reparto ostetricia e ginecologia dell'Ospedale elbano. Nell'occasione si è tenuta anche una mostra di disegni dei bambini dell'Asilo infantile di San Giovanni.

La manifestazione è continuata con la "sagra del dolce", che si è svolta nel pomeriggio di sabato al Ristorante "La Ferrigna", in Piazza della Repubblica. La giuria del concorso per il miglior dolce, composta dagli chef Filippo Durantes, Luigi Daverio, dal presidente e dal segretario dell'Associazione Cuochi Elbani, Sauro Pisani e Alvaro Claudi, ha aggiudicato il primo premio a Giuseppina Botticelli, il secondo a Tiziana Nocentini ed il terzo a Patrizia Bernardinello.

e di Associazioni ecologiche, nonché personalità del mondo della cultura, ha visto anche l'intervento del rappresentante della Direzione Provinciale Elbana del P.L.I. Natale Dini, che ha presentato una relazione sull'Elba, relativa all'ambiente e al turismo. Le conclusioni del convegno sono state dell'on. Alfredo Biondi, Ministro dell'Ecologia.

Pertanto, come ha fatto il "Corriere" nel numero scorso annunciando la visita all'Elba dell'on. Biondi, i liberali elbani con la loro relazione, hanno anticipato al Ministro, i problemi ecologici della nostra isola, dei quali egli si renderà conto di persona.

## Diccola posta

Da Brooklyn, New York, abbiamo ricevuto una simpatica lettera di Mario Santi di Rio Marina. Con essa, il nostro affezionato abbonato, ci ha inviato 20 dollari per l'Audace, perchè - ci ha spiegato - la signora Lidia Turoni, tempo addietro, lo aveva interessato per un contributo a favore della squadra elbana.

Nel numero scorso abbiamo parlato delle affettuose espressioni di Mario Bindi, residente a Melbourne e di Vailante

### TRADIZIONALE "RIBOTTA"

Sabato 2 marzo per continuare una simpatica consuetudine gli amici di Via della Fonderia si sono riuniti al Ristorante "Il Padovano".

Durante la cordiale riunione conviviale, sono stati consegnati diplomi le cui divertenti motivazioni hanno reso più allegra l'atmosfera, a Paolo Ulivieri, Mario Cionini, Marcello Mibelli e Roberto Gentini.

Questi i presenti: Marcello, Alberto e Giancarlo Mibelli, Giancarlo e Floriano Polastri, Levio e Florio Cetica, Loriani e Franco Pagnini, Mario Ricci, Mario Cionini, Gabriele Magnoni, Luciano Guglielmi, Luciano e Damiano Camporeale, Piero Pietrolini, Paolo Ulivieri, Alberto Allori, Narciso Benassi, Francesco Muntoni, Roberto Bianconi, Roberto Gentini, Marcello Marazzo, Luciano Lupi, Gimmy Simoni, Luciano Baldi e Giancarlo Ginanneschi.

Nell'occasione è stata raccolta la somma di L. 124.000 che è stata inviata all'Associazione per la ricerca del cancro. Alla raccolta ha aderito anche il padrone del locale.

La sig.na Roberta Lapucci, nipote del compianto dott. Raffaello già titolare della Farmacia al Ponticello, ha conseguito in questi giorni la laurea in lettere (con indirizzo Storia d'Arte) con 110 e lode, discutendo brillantemente la tesi sulla soppressione dei conventi fiorentini nel periodo napoleonico. Alla neo dottoressa tantissimi auguri; molti complimenti anche ai genitori, i nostri amici ing. Roberto e Lela Lapucci.

Il 25 febbraio per la felicità di Sergio Bassotti e Laura Valentini è nato un vispo maschietto, Francesco, per il quale

formuliamo gli auguri più belli. Nel felicitarci con i genitori, ci ralleghiamo vivamente anche con i nonni, gli amici Giancarlo e Miriam Bassotti e Mario e Niva Valentini.

In Duomo, nei giorni scorsi, sono state celebrate le nozze di Marzia Montagnani e Pasquale Scopece. Agli sposi, le nostre più cordiali felicitazioni estensibili ai genitori, in particolare agli amici Giancarlo e Laura Montagnani.

Il 16 marzo alle ore 16 sarà inaugurata in località Albereto la Sala del Regno dei Testimoni di Geova, dove già si stanno tenendo regolari adunanze nei giorni di martedì e di giovedì alle ore 20 e di domenica alle ore 15.30. I responsabili della Congregazione di Portoferraio dei Testimoni di Geova, nel dare comunicazione dell'inaugurazione, invitano tutte le persone che lo desiderano, ad assistere alle adunanze.

Facendo seguito alle recenti notizie riguardanti le trattative in corso tra l'Amministrazione Comunale e la società proprietaria per l'affitto dell'Hotel "La Falconetta", da utilizzare come soluzione di emergenza per gli sfrattati, è stato comunicato che l'accordo è stato concluso e il Comune già in questi giorni può disporre dell'Albergo.

Il 2 marzo, è deceduto improvvisamente a Bologna, dove si era recato in visita alla figlia, laggiù residente, il concittadino Marino Ghelardi di anni 72. I funerali svoltisi a Portoferraio, hanno visto larga partecipazione di amici che molto lo stimavano. Ci uniamo all'unanime cordoglio ed esprimiamo alla figlia Anna Rosa Maggesi e Grazia Biancotti ed a tutti i familiari il nostro più vivo cordoglio.

Si è spenta il 6 c.m. all'età di 85 anni la signora Maria Marinaro ved. Ridi, lasciando un caro ricordo di sé per le sue belle doti di cuore. Ai familiari, in particolare alle figlie Elvira Camici e Lidia Mosso, le nostre sincere condoglianze.

**Tourist - Inform - Center Elba**  
**Renografica Bologna**  
 Per le vostre promozioni pubblicitarie, per il vostro materiale propagandistico in genere e per la divulgazione dell'Elba qui e all'estero.  
 ELVIRA KORF - Portoferraio - Magazzini  
 Tel. (0565) 966366.

Il 9 c.m. in uno scontro tra auto nei pressi di Stradella, provincia di Pavia, sull'autostrada Piacenza - Torino, è morta Maria Pia Bellizzi Francescato di anni 51 che per diverso tempo ha abitato a Portoferraio. Qualche anno fa la signora Bellizzi Francescato era andata a vivere a Trieste dove attualmente lavorava come regista alla RAI e proprio per impegni di lavoro si stava recando in Francia.

L'Estinta molto conosciuta all'Elba perchè proprietaria della Boutique "Mary Posa" in Piazza Cavour che gestiva insieme alla figlia Gioia, tornava ogni estate a passare le vacanze a Portoferraio. La notizia della sua tragica morte, ha rattristato i numerosi amici elbani, ai quali ci uniamo per far giungere alla figlia ed altri familiari, il nostro sentito cordoglio.

## Centro per handicappati

Il Centro Socio-Terapeutico diurno per handicappati, il cui progetto è stato discusso e approvato dal consiglio comunale, è un'opera di grande valore sociale: il Centro Diurno per portatori di handicaps, che già dal 1.º agosto 1984 funziona presso i locali dell'ex Dispensario in via dell'Annunziata per 15 soggetti, avrà dunque una sistemazione definitiva che consentirà di ospitare 31 handicappati per tutto il giorno.

Il progetto, fatto redigere dall'Unità Sanitaria Locale, prevede una spesa di 600.000 milioni, già assicurati dalla Regione Toscana, avrà una superficie di 510 metri quadrati circa e sarà fornito di aule e locali per una assistenza completa degli handicappati. L'area interessata alla localizzazione del nuovo edificio sarà a San Giovanni, a nord dell'attuale scuola materna.

Altri punti importanti sono stati discussi e approvati nel medesimo consiglio. Tra questi assume particolare rilievo la proposta di ricostituzione di zone colpite da calamità naturali da avanzare al Consiglio Regionale: ciò a seguito degli allagamenti verificatisi soprattutto in località Orti nella settimana scorsa.

SI IMPARTISCONO RIPETIZIONI di inglese e Francese e per le Scuole Elementari e Medie anche di italiano.  
 Tel. ore pasti 917770.

AFFITTASI fondo ad uso magazzino 60 mq. circa. Telefonare 915809.

Leggete e diffondete il "Corriere Elbano"

**"BARDI,, Auto**  
 Concessionario  
**Alfa Romeo**  
 OFFICINA RIPARAZIONI - CARROZZERIA - ELETTRAUTO  
 MAGAZZINO RICAMBI E ACCESSORI  
 AUTOCCASIONI - COMPRA-VENTITA  
 Loc. Antiche Salline (Zona Industriale) Tel. (0565) 917140  
 PORTOFERRAIO Isola d'Elba

**TERMOTECNICA s.r.l.**  
**ELBANA**  
 INSTALLAZIONI  
 ELETTROMECCANICHE  
 MANUTENZIONI  
 57037 PORTOFERRAIO  
 (Zona Industriale)  
 Telefono  
 (0565) 92114

**IMMOBILIARE LA CABANNA**  
**ISOLA D'ELBA**  
 COMPRAVENDITE, AFFITTI  
 PERMUTE  
 CONSULENZE IMMOBILIARI  
 Via Manganaro, 28  
 Tel. (0565) 916073  
 PORTOFERRAIO

**ANTONIO OCCHIA**  
 Tappeti Persiani  
 VIA FIUME, 57  
 tel. 413315  
 ampio parcheggio  
 Grosseto

**ANTONIO OCCHIA**  
 Gioielliere in Grosseto dal 1969  
 Esclusive:  
 Vacheron - Costantin - Revue  
 Longines - Selko - Lassale  
 Viale Matteotti 27/B GROSSETO

**Antonio & Antonio**  
 S.R.S.  
**PELLICCERIA**  
 ABBIGLIAMENTO IN PELLE  
 GROSSETO VIALE MATTEOTTI 31

In questi tre NEGOZI DI GROSSETO sconti agli elbani

Dalla prima pagina

L'acquedotto sottomarino

tata attuale costante di 50 litri al secondo, e portata definitiva da 80 litri al secondo a 160 litri al secondo corrispondente alla portata media giornaliera del giorno di massimo consumo.

Il funzionamento definitivo avverrà appena sarà reperita la risorsa idrica necessaria.

A seguito di licitazione privata a carattere europeo i lavori di posa in opera della condotta nel tratto a mare sono rimasti aggiudicati alla Ditta Bonatti S.p.A. di Parma per l'importo netto di L. 10.274.334.115 e sono attualmente in corso per quanto riguarda il rivestimento e l'appensantimento delle condotte, mentre la posa vera e propria della tubazione è prevista per la prossima primavera, quando le condizioni meteo-marine lo consentiranno.

La fornitura delle tubazioni in acciaio occorrenti per la costruzione della condotta è stata invece affidata alla Dalmine S.p.A. per importo netto di L. 4.354.770.000.

Circa i tratti a terra, i progetti esecutivi sono in corso di redazione da parte dell'Ufficio del Genio Civile di Livorno, sia quello sul continente, sia quello sull'Isola d'Elba, e pertanto anche i lavori relativi sono da considerarsi ormai prossimi.

Si fa presente che per quanto riguarda il tratto a terra sull'Isola d'Elba, la zona da attraversare è quella mineraria, appartenente al Demanio dello Stato, e pertanto sono emerse difficoltà

di vario genere, sia per la natura dei terreni da attraversare, sia per i numerosi vincoli ai quali sarebbe assoggettata ora la costruzione della condotta ed in tempi successivi la manutenzione della medesima.

Per ovviare a tutti questi gravi inconvenienti l'ufficio del Genio Civile si è trovato costretto a riconsiderare il punto di approdo della tubazione sull'Isola d'Elba, spostandolo il quanto più possibile, in direzione di Rio Marina.

COMMISSIONE BENI AMBIENTALI

tiche, per le quali sono stati espressi 10 pareri negativi e 520 pareri favorevoli (con o senza prescrizioni). Restano da definire 34 pratiche, che la Commissione ha già esaminato e per le quali ha inviato ai Sindaci e ai Progettisti la richiesta di documentazione integrativa o la proposta di rielaborazione.

Nei mesi di gennaio e febbraio 1985 sono pervenute rispettivamente 57 e 34 pratiche, 29 delle quali sono già state esaminate.

Nei dati sopra riportati non si è tenuto conto delle pratiche del 1983 esaminate all'inizio del 1984, né dei pareri interlocutori espressi su una medesima pratica.

Dopo il lavoro intenso delle ultime settimane, i tempi di giacenza delle pratiche sono ora conformi alle norme di legge e la situazione sembra tornata alla normalità.

Beneficenza

◆ In memoria di Dario Nobili del quale il 19 marzo ricorre il 5.º anniversario della scomparsa la moglie e i figli hanno elargito L. 25.000 ciascuno all'AVIS di Portoferraio, Casalingo e Traditi, alla Casa di riposo Traditi e all'Asilo infantile Tonietti.

◆ N.N. ha offerto Lire 15.000 alla Casa di riposo Traditi.

◆ Olga Gozzano, in memoria del marito Giovanni Guerrini, ha elargito L. 10.000 ai donatori di sangue Fratres.

◆ L'equipaggio della motonave Oglasa, in memoria del nostromo Franceschino Baldetti, ha offerto ai donatori di sangue Fratres L. 48.000.

◆ In memoria di Marino Ghelardo il cognato Guido Giuntini con la moglie ha offerto Lire 30.000 all'Asilo infantile

Tonietti e M. e P. Lire 50.000 alle suore dello stesso asilo.

◆ Nel trigesimo della scomparsa di Renata Calafuri ved. Braschi, in suo ricordo, i cugini Silvio, Carlo e Ornella Calafuri e Danilo Biancotti hanno offerto L. 40.000 all'AVIS di Portoferraio, Casalingo e Traditi.

◆ Il 19 marzo ricorre il 15.º anniversario della scomparsa di Lido Gelsi, la moglie Wanda per onorarne la memoria ha elargito L. 30.000 alla Casa di riposo Traditi.

◆ Per onorare la memoria del nonno Marino Ghelardo, i nipoti Marcella, Paolo, Umberto e Marino hanno elargito L. 50.000 all'Asilo infantile Tonietti, L. 50.000 alla Casa di riposo Traditi e L. 50.000 all'Associazione per la ricerca del cancro.



Costa dei Gabbiani  
L VILLAGGIO DELL'ISOLA D'ELBA

RISTORANTE - BAR VILLA DELLE RIPALTE  
Tel. (0565) 968408  
DIREZIONE VILLAGGIO: FATTORIA DELLE RIPALTE 57031 CAPOLIVERI (Livorno) Telefoni (0565) 968402-988445

RISTORANTE - BAR CALANOVA  
Tel. (0565) 968958  
VALLORITA IMMOBILIARE S.p.A. Sede Amministrativa: 37121 Verona - Stradone S. Fermo 11 Telefono (045) 38608



Società specializzata in trasporti da e per l'Elba mette a Vs. disposizione nel suo deposito di PORTO AZZURRO Località Buracelo  
Tel. 945735 - 945756

- Blocchetti in lapillo di ogni dimensione
- Ghiaia per Giardini e Ville
- Sabbia per costruzioni del Fiume Po

NAV. AR. MA. S.p.A. Cagliari

PARTENZE DA PORTOFERRAIO

Da LUNEDI a VENERDI	05.10	10.50	12.30	14.50	16.30	18.20
SABATO	10.30	18.20				

PARTENZE DA PIOMBINO

Da LUNEDI A VENERDI	06.10	09.20	13.00	14.00	16.15	18.10
SABATO	06.15	13.00				

PORTOFERRAIO - Viale Elba, 4 - Tel. (0565) 92133

ORARI TOREMAR FINO AL 30 MARZO 1985

Linea Portoferraio - Piombino	05.20	07.45	11.30	13.20	17.10	18.50
Linea Piombino - Portoferraio	06.55	09.50	14.20	16.40	18.50	20.50

LIVORNO - PORTOFERRAIO  
Mercoledì ore 13 (Scalo a Capraia)

PORTOFERRAIO - LIVORNO  
Giovedì ore 05,20 (scalo a Capraia e Gorgona)

Linea PIOMBINO - RIO MARINA - PORTO AZZURRO  
Partenze da Porto Azzurro: 06,25 - 10,25 (escluso il mercoledì e sabato) 15,45.

Partenze da Piombino  
Ore 08,35 (il mercoledì e sabato con proseguimento per Pianosa); 13,00 (escluso mercoledì e sabato); 18,00.

ALISCALI - Portoferraio - Cavo - Piombino  
07,10 13,15 15,40 - Da PIOMBINO 08,40 14,40 16,30

Terme S. Giovanni Isola d'Elba

FISIOTERAPIA (medico specialista in TERAPIA FISICA)  
Forni Bier - Marconiterapia - Ultrasuoni - Radarterapia Galvano terapia - Ionoforesi - Mesoterapia - Messaggi curativi - Aerosol  
PROSSIMO INIZIO LASERTERAPIA  
ORARIO: tutti i giorni feriali dalle ore 9 alle ore 12 PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) - Tel. (0565) 92680

Maria Grazia Bello

ARTIGIANA ABBIGLIAMENTO DONNA  
Via 11 Febbraio, 5 CAPOLIVERI

Dott. EZIO NOVELLI

PORTOFERRAIO - Grattacielo piano 11' Solo per appuntamento - Tel. 915776  
PIOMBINO - Viale Petrarca 133  
LIVORNO - Via Roma, 92 - Tel. 808594  
Cure Ortodontiche di tutte le MALPOSIZIONI DENTARIE

LOCALE CARATTERISTICO SPECIALITA' MARINARE E VINI PREGIATI DELLE MIGLIORI MARCHE

Ristorante Lo Schioppo

Tel. 99038 - Marciana Marina (Isola d'Elba)

AGENZIA IMMOBILIARE

DOMUS

del Geom. NINO SPADA  
Viale Elba Tel. (0565) 917033

- PORTOFERRAIO
- Appartamento mq. 120 Centro Storico
  - Terreno zona commerciale edificabile
  - Forte Stella mini da L. 55.000.000
  - Terreno edificabile per villa con giardino vista mare
  - Terreni agricoli
  - Fabbricato rurale mq. 180 già approvata ristrutturazione L. 90.000.000.
  - Appartamento in affitto per ufficio

- RIO ELBA
- Mini-appartamento ristrutturato Lire 50.000.000
  - Mini appartamento da ristrutturare L. 38.000.000
  - Vari appezzamenti di terreni con rustici
  - Terreno agricolo vista mare con rustico L. 40.000.000

- CAMPO NELL'ELBA
- Cedesi licenza Bazar - Tabacchi - Alimentari
  - Mini appartamenti vista mare
  - Terreni agricoli panoramici
  - Villa con giardino e tennis

- CAPOLIVERI
- Progetto approvato mq. 120 vista mare
  - Mini appartamento mq. 60 Lire 50.000.000 ristrutturato
  - Monolocali in residence nuovi sul mare a partire da L. 70.000.000
  - Vari appezzamenti di terreno agricoli con vista mare

- PORTO AZZURRO
- Appartamenti nuovi con mutuo
  - Rustico con progetto approvato Lire 40.000.000 vista mare
  - Mini appartamenti con giardino

Caffè Pasticceria MARTINA

SERVIZI PER RINFRESCHI  
Via Manganaro, 42 - Tel. 915207 - PORTOFERRAIO



“oltre 150 anni di esperienza,”

OFFICINA MECCANICA ED ELETTRAUTO Marcello Parrini

Servizio TALBOT - PEUGEOT Motori marini SELVA - YAMAHA Motocompressori JEMBACH DIESEL  
Loc. Antiche Saline S. Pietro - Tel. 915516 - PORTOFERRAIO

Ristorante Publius

Locale caratteristico dove potrete apprezzare la tipica cucina toscana - Inoltre una scelta di vini delle migliori annate.  
Loc. POGGIO - Tel. (0565) 99208 - Isola d'Elba

Pasticceria Fiorentina V. MAZZOLI & F.lio  
Pasticceria fresca e secca  
Via Roma - Tel. 92016 PORTOFERRAIO

NUOVA CONCESSIONARIA

Ebacar S.r.l.

Servizio vendita - Assistenza - Ricambi  
Via T. Tesei - Tel. 92790 - PORTOFERRAIO



Galleria d'Arte "LA SOFFITTA"

I migliori Pittori Elbani PORTOFERRAIO

Maestri contemporanei di grafica e di pittura  
Via Garibaldi, 25 - Tel. 917388

STANDARD ELETTRONICA

SISTEMI D'ARREDAMENTO

mette un architetto gratuitamente al tuo servizio  
Esclusivista per l'Isola d'Elba:  
Cucine componibili MALTINTI, pareti attrezzate, soggiorni, camere, POLIFORM, BELLATO, SORGENTE DEI MOBILI, Imbottiti BUSNELLI  
Esposizione loc. Concia di Terra - Tel. 917921